

Universitatea din București
Facultatea de Teologie Ortodoxă „Justinian Patriarhul”
Departamentul de Teologie Istorică, Teologie Biblică și Filologie
Specializarea: Teologie Pastorală, anul II.
An universitar: 2013-2014
Disciplina: *Limba greacă (Morfosintaxa – nivelul A.2.1.-2.)*

STRUCTURA DISCIPLINEI:

Activitatea		Număr de ore săptămânale	Total ore Sem. I	Total ore Sem. II	Total ore anual
An I	Curs	-	-	-	-
	Seminar	2	28	28	56
Total ore		2	28	28	56

CADRU DIDACTIC: Lect. Dr. Octavian Gordon.

1. Finalități (obiectivul general):

- dobândirea unor cunoștințe minimale privind morfologia și sintaxa limbii grecești și, prin aceasta, a accesului la textul grec al Sfintei Scripturi, la operele scriitorilor bisericești ori laici de limbă greacă.

2. Obiective operaționale:

- însușirea cunoștințelor de bază din morfologia și sintaxa limbii grecești;
- dobândirea deprinderii de a traduce, de a analiza și comenta formal și sub raportul conținutului ideatic textele abordate;
- dincolo de atingerea obiectivelor cognitive, accentul va cădea pe obiectivele formative, educative, prin însușirea afectivă a mesajului creștin din textele studiate.

3. Modalități de realizare: expunerea teoretică, explicația, exemplificarea, demonstrația, dezbateră, exercițiul, traducerea.

4. Forme de evaluare a studenților:

- pe parcursul semestrului: (pondere: 20 %): evaluare continuă + teste scrise;
- lucrare de seminar (30 %);
- examinare teoretică și practică finală (50 %).

5. Tematică:

Semestrul I:

1. Prezentarea cursului. Recapitulare (I).
2. Recapitulare (II).
3. Recapitulare (III).
4. Pronumele personal. Lexic biblic.
5. Pronumele demonstrativ. Adjective neregulate. Lexic biblic.
6. Diateza medio-pasivă (timpul prezent). Verbele deponente. Verbe compuse. Elemente de sintaxă. Lexic biblic.
7. Viitorul activ și mediu. Viitorul verbelor deponente. Viitorul verbului εἶμι. Καί și οὐδέ. Lexic biblic.
8. Indicativul imperfect activ. Augmentul verbelor compuse. Imperfectul verbului εἶμι. Conjunțiile μέν și δέ. Lexic biblic.
9. Imperfectul mediu și pasiv. Regimuri speciale ale unor verbe. Lexic biblic.
10. Declinarea a III-a (partea I). Lexic biblic.
11. Declinarea a III-a (partea a II-a). Lexic biblic.
12. Indicativul aorist I – diatezele activă și medie. Lexic biblic.

13. Indicativul aorist II – diatezele activă și medie. Aoristul unor verbe neregulate. Lexic biblic.
14. Indicativul pasiv aorist și viitor. Lexic biblic.

Semestrul II:

15. Participiul prezent activ și medio-pasiv. Utilizarea participiului. Lexic biblic.
16. Participiul aorist II activ și mediu. Lexic biblic.
17. Participiul aorist I activ și mediu. Substantive și adjective neregulate de declinarea a III-a. Lexic biblic.
18. Participiul aorist pasiv. Participiul viitor. Genitivul absolut. Lexic biblic.
19. Numeralul. Adverbul. Modalități de exprimare a timpului și a spațiului. Lexic biblic.
20. Adjective neregulate. Adjective posesive. Gradele de comparație ale adjectivelor. Locuțiuni prepoziționale. Substantive proprii. Lexic biblic.
21. Pronumele reflexiv, de reciprocitate, relativ, interogativ și nehotărît. Lexic biblic.
22. Viitorul și aoristul indicativ al verbelor lichide. Lexic biblic.
23. Verbe contrase: prezent, viitor, aorist. Lexic biblic.
24. Perfectul indicativ I și II. Participiul perfect. Lexic biblic.
25. Infinitivul prezent și aorist. Utilizarea infinitivului. Lexic biblic.
26. Conjunctivul prezent și aorist. Conjunctivul verbului εἰμί. Utilizarea conjunctivului. Lexic biblic.
27. Imperativul activ și medio-pasiv. Utilizări ale verbului μᾶλλον. Lexic biblic.
28. Verbele în -μι. Conjugarea verbului δίδωμι. Sistemul aorist al verbului γι(γ)νώσκω. Lexic biblic.

6. Bibliografie:

- Ana Felicia Ștef, *Manual de greacă veche*, București, Ed. Humanitas, 1996
- F. John Tipei, *Limba Greacă a Noului Testament*, Editura Cartea Creștină, Oradea, 1994, 2002².
- Constantin Lăzărescu și Andrei Marin, *Manual de Limbi Clasice pentru Seminariile Teologice*, volumele I (anul III) și II (anul IV), București, EIBMOR, 1993⁴
- Constantin Georgescu, *Manual de greacă biblică*, București, Nemira, 2011.
- Ovidiu Pop, *Limba greacă veche*, București, ed. Antet, 2002.
- P. Chantraine, *Dictionnaire étymologique de la langue grecque*, Paris, Klincksieck, 1968-1980.
- J. Burnet, *Greek Rudiments*, London, New York and Bombay, 1896
- Maria-Luiza Dumitru, *Limba Greacă*, Manual pentru clasa a IX-a, București, Editura Humanitas, 2005.
- G. Ioanidu, *Dicționarul elino-românesku*, București, 1864.
- Liddell and Scott, *Greek-English Lexicon*, Oxford, Clarendon Press, 1989
- A. Bailly, *Dictionnaire grec-français*, Paris, Hachette, 1963
- Maurice Carrez și François Morel, *Dicționar grec-român al Noului Testament*, București, 1998, traducere de Gh. Badea după *Dictionnaire grec-français du Nouveau Testament*

Resurse electronice și portaluri web:

1. Bibleworks, versiunea 8.0.
2. www.euroclassica.eu



Lect. Dr. Octavian Gordon